

8]Y `Uf_h]gW\ Y `K]`Xb]g`j c b `Gd]hnVYf[Yb

9f`YVY`X]Y`Uf_h]gW\Y`K]`Xb]g`Gd]hnVYf[Ybg. `5VYbhYi Yfž
BUhi fk i bXYf`i bX`?i `hi f`i bhYf`XYa `Dc`Uf`]W\h`k UfhYb`Ui Z
X]W\"



GhY``X]f`j cfžXi `ghY\gh`a]hhYb`]b`Y]bYf`UhYa VYfUi VYbXYb`K]`Xb]gž
i a [YVYb`j cb`gW\]a a YfbXYb` ; `YhgW\Yfb`i bX`a U`Ygh`h]gW\Yb
6Yf[Yb``8]Y`_U`hYž`_UfY`@ Zh`XYf`5f_h]g`ZØ`h`XY]bY`@ b[Ybž
k Å\fybX`XUg`gUbZhY`6`]mYb`XYg`Dc`Uf`]W\hg`XYb`BUW\h\]a a Y`
Yf`Yi W\hYh`Gd]hnVYf[Yb`]gh`b]W\h`bi f`Y]b`Cfh` `Yg`]gh`Y]b
5VYbhYi YfžXUg`XUfUi Zk UfhYhžYbhXYW`h`ni `k YfXYb`°<]Yf`VY[]Vgh
Xi `X]W\`Ui ZY]bY`FY]gY`j c`Yf`Ui ZFY[YbXYf`6Y[Y[bi b[Yb`a]h
9]gVÅfYb`i bX`i bj Yf[Ygg`]W\Yf`9f`YVb]ggY``

≠`XYb`_ca a YbXYb`5VgW\b]hhYb`UXYb`k]f`X]W\`Y]bžX]Y`ZYggY`bXY
Gh]`Y`X]YgYf`j YfgW\bY]hYb`K Y]hYb`ni `Yf`_i bXYbž`XUg`di `g]YfYbXY
@VYb`i bhYf`XYa `a U[]gW\Yb`@W\h`ni `Yf`YVYb`i bX`dfU_h]gW\Y
H]ddg`ZØf`XY]b`Y][YbYg`Uf_h]gW\Yg`5VYbhYi Yf`ni `Yf`U`hYb``6YfY]hY
X]W\`XUfUi Zj cfž]b`X]Y`?i `hi f`i bX`BUhi f`Y]bni hUi W\Ybž`X]Y
Gd]hnVYf[Yb`gc`Y]bn][Ufh][`a UW\Yb``8Y]b`i bj Yf[Ygg`]W\Yg

5VYbhYi Yf'j]b'XYf'Uf_h]gWYb'K]'Xb]g'VY[]bbh'Yhnh' 'U`gc'gW.bUdd
X]f'XY]bY'k Ufa Y'JW_Y'i bX''Ugg'i bg'Y]bhUi WYb'

9bhXYW_Y'X]Y'a U'YghA'h]gWY'Gh]'`Y' '9]b

5VYbhYi Yf'Xi fW'X]Y'j YfgW.bY]hYb'K Y]hYb
Gd]hnVYf[Ybg

K Ybb'Xi 'X]W'Ya U`g[YZfU[h'\Ughz'k]Y'Yg']ghz']b'Y]bYf'K Y'hj c''Yf
i bVYfØ\fhYf'B Uhi f'i bX'UhYa VYfUi VYbXYf'@UbXgW.UZhYb'ni
k UbXY'bžXUbb']gh'Gd]hnVYf[Yb'XYf'Cfhž'Ub'XYa 'XY]bY'HfAi a Y
k U\ f'k YfXYb''GhY''X]f'j cfž'k]Y'Xi 'a]h'YXYf': i » VYk Y[i b['X]Y
_b]fgWYbXY' ? A'hY'XYg'GW.bYYg'i bhYf'XY]bYb'Gh]YZY'b'gdØfghž
k A\ fYbX'X]Y'Zf]gWYž'_'UfY'5fW]W@ Zh'XY]bY'@ b[Yb'ZØ'h''<]Yfž
k Y]h'ja 'BcfXYbž'hfY]Vgh'Xi 'Xi fW'Y]bY'@UbXgW.UZhž'X]Y'gc'fY]b'i bX
i bVYfØ\fh']ghž'XUgg'g]Y'X]f'XUg'; YZØ\''[]Vhž'X]Y'NY]h'\A'hY'\]Yf
b]Ya U`g'< U'h[Ya UW'h"

8]Y'K Y]hYb'Gd]hnVYf[Ybg'g]bX'Y]b'Gd]Y'd`Uhn'j c''Ui g[YXY\ bhYf
; 'YhgWYfž'gW.bYYVYXYW_hYf';]dZY''i bX'h]YZf': 'cfXY''K A\ fYbX'Xi
Xi fW'X]YgY'a U'YghA'h]gWYb'@UbXgW.UZhYb'k UbXYfghž'j YfV`Uggh
XUg'; YfAi gW'XYf'N]j]]gUh]cb'i bX'k Y]W'h'XYa 'gUbZhYb': 'ØghYfb
XYg'K]bXYgž'XYf'Xi fW'X]Y'gh]'`Yb'HA'Yf'k Y\h''8i ' _ØbbhYgh
Ghi bXYb'XUa]h'j YfVf]b[Ybž'Y]bZUW'bi f'X]Y'gW.bYYVYXYW_hYb
<Ø[Y''ni 'VYcVUW.hYbž'XYb'ZUgn]b]YfYbXYb'?cbhfUgh'nk]gWYb
ghfU\`YbX'k Y]» Ya 'GW.bYY'i bX'XYa 'h]YZYb'6'Ui 'XYg'<]a a Y'g'ni
[Yb]Y» Ybž'i bX'bi f'j cb'XYb'bUhØf']WYb'; YfAi gWYb
i bhYfVfcWYb'k YfXYbž'X]Y'\]b'i bX'k]YXYf'j cb'Y]bYa
ZYfbk Y\YbXYb'K U'fcgg'cXYf'Y]bYa 'j cfVY]n]Y\YbXYb'Jc[Y'
_ca a Yb"

8 Ug'< Yfn'X]YgYf'Uf_h]gWYb'K]'Xb]g']gh'XUg'; YZØ\''XYf
9]bgUa _Y]hž'XUg'['Y]W.nY]h]['VYfi '\][YbX'i bX'VYfUi gWYbX'k]f'_h'
ϕ'Y]bYa ' _Y]bYb'NY'h'U[Yf'bØfX']W'XYg'< Ui dhcfhYg
@cb[mYUfVmYbž'k c'Xi 'X]Y'A Ø[']W_Y]h'\Ughž']b'X]Y
@YVYbgY]bghY''i b['XYf'Dc'UfYbhXYW_Yf'Y]bni hUi WYbž'k]fX'X]f
_'Ufž'k]Y' _Y]b'Xi 'X]W']b'X]YgYf'[Yk U'h][Yb'B Uhi f'UbXgW.UZh
ZØ\`gh''<]Yf'k]fX'9bhgW'Yi b][i b[['fc» [YgW'f]YVYb.'8i 'g]hnh'Ua

@U[YfZYi Yfžk Å\fybX'g]W\XYf'<]a a Y''Ub[gUa ']'b'Y]b
gW]a a YfbXYg': UfVYbgd]Y''j Yfk UbXY'h' 'j cb'gUbZHYb
DUghY''hObYb'V]g'\]b'ni 'XYb']bhYbg]j ghYb'6'Ui '!i bX'; fObhObYb"

8 Ug'5VYbhYi Yf'ZØ\fh'X]W'h]YZ'\]bY]b']b'X]Y'j YfgW\byY]hYb'K Å'XYf
i bX'6Yf[Yžk c'YXY'K YbXi b['Y]bYg'DZUXYg'Y]bY'bYi Y
, VYffUgW\i b['V]f[h''6Y]'[YZØ\fhYb'9I _i fg]cbYb'\Ugh'Xi 'X]Y
7\UbW'žVYY]bXfi W_YbXY'H]YfY'ni 'VYcVUW\hYbž'X]Y]b'X]YgYf
fUi Yb'! a k Y'h''YVYb''J]Y''Y]W'h'hf]Zgh'Xi 'Ui Z'Y]bY'gW\Yi Y
F Ybh]YfYž'X]Y'bYi []Yf]['Ui g'XYf': YfbY'VYhfUW\hYhž'cXYf'Yf\UgW\gh
Y]bYb'6']W_'Ui Z'Y]bYb'a U'YghÅh]gW\Yb'9]gj c[Y'žXYf'ØVYf'X]Y
gW]a a YfbXY'K UggYfcVYfZÅW\Y' ['Y]hYh''

6YgcbXYfg'a U[]gW\k]fX'XY]b'9f'YVb]gžk Ybb'X]Y'8Åa a Yfi b[
Y]bgYhnh'i bX'XUg'Dc'Uf']W\h'ØVYf'XYb'_UfYb'5f_h]g\]a a Y'hUbnh"
8]YgY '@]W\hYfgW\Y]bi b[Yb'g]bX'b]W\h'bi f'gW\Ob'Ubni gY\Ybž'g]Y
g]bX'Y]b'NY]W\Yb'XYf'K]'Xb]g' 'Y]b'Y]bXf]b['W\Yf'NYi [Y'XYf
A ÅW\hY'XYf'B Uhi fž'X]Y'X]YgY'J YfV]bXi b['j cb'Gh]'Y'i bX'7\Ucg'gc
Y]bn][Ufh]['a UW'h''CV'Xi 'bi b'Ua 'l ZYf'Y]bYg': ěfXg'ghY\gh'cXYf
Ui Z'Y]bYa 'XYf'gW\byYVYXYW_hYb'<Ø[Y''g]hnhž'XYf'5bV']W_'XYg
BcfX']W\hg'Y YfgYhnh'X]W\]b'9'fZi fW\h'i bX'Yf]bbYfh'X]W\XUfUbž
XUgg'Yg'Ui Z'X]YgYf'9fXY'c fhY' []Vhž'Ub'XYbYb'X]Y'B Uhi f'bcW\]b
]\fYf'fY]bghYb': cfa 'Yi]gh]Yfh"

I bhYf'XYa 'Dc'Uf']W\h' '?i 'hi fY''Y'<][\'] [\hg
i bX'gdUbbYbXY'9f'YVb]ggY']a ' < YfnYb'XYf
5f_h]g

B]W\hg'n]Y\h'X]Y'FY]gYbXYb'a Y\f']b'gY]bYb'6Ubb'U'g'XYf
UhYa VYfUi VYbXY'5bV']W_'XYg'Dc'Uf']W\hgž'Ui W\VY_Ubbh'U'g
5i fcfU'6cfYU'g''Ě'Gd]hVYf[Ybžk c'X]Y'8i b_Y'\Y]h'i]b'XYf
K]bhYfgU]gcb'X]Y'B ÅW\hY'i a \Ø''hž']gh'XUg'GW\Ui gd]Y''VYgcbXYfg
Y]bXfi W_gj c''''8]Y'hUbnybXYb '@]W\hYf']b'XYb': UfVYb': fObž'J]c'Yhh
i bX'[Y'Y[Ybh]W\Fch'g]bX'b]W\h'bi f'Y]b'B Uhi fd\Åbca Ybž'gcbXYfb
Ui W\HY]'XYf'_i 'hi fY''Yb'≠Ybh]hÅh'XYf'9]b\Y]a]gW\Yb''<]Yfž'i bhYf
XYa 'gdY_hU_i 'ÅfYb'<]a a Y'žhf]Zh'a Ub'cZi'Ui Z'X]Y': fYi bXY'j cb
N]dZY'a Øhnyb'i bX'X]W_Yb'GW\U'gž'X]Y'a]h'<]hny'i bX '@]XYbgW\UZh

; YgW]W hYb'j cb'U'hYb'K]_]b[Yfb'i bX'XYf'Gi WY'bUW'XYa
BcfXdc`YfnÅ\`Yb"

8]Y`_`Y]bghY`GhUXh'XYf'K Y`hž'@cb[mYUfVmYbž'V]YhYh'Y]bY
Ui ZfY[YbXY'A]gW'i b[`Ui g'; YgW]W hY'i bX'a cXYfbYa '@VYb"
<]Yf`_Ubbgh'Xi `X]Y`UfW]hY`hcb]gWYb`FY`]hY`XYg
6Yf[VUi nY]hU`hYfg`VYk i bXYfbž'k Å\fybX'Xi `X]W`]b`Y]bYa `XYf
nU\`fY]WYbž'c`_U`Yb`FYghUi fUbhg'a]h`Uf`h]gWYb`GdYn]U`]hÅhYb
j Yfk Ò\`bYb`Åggh`DfcV]YfY`XUg`VYfØ\`a hY`Di `gUf':]`Yhž'Y]bY
8Y`_U`hYggYž'X]Y`nUfhi bX`gUZh][`]ghi bX`XYb'; YgW`a UW`XYg
fUi Yb`BcfXYbg`dYfZY`h`Y]bZÅb[h`5i ZXYa`K Y[`ni a`FYghUi fUbh
k]fgh'Xi `j]Y`Y]W`h`b`Y]b'; YgdfÅW`a]h`Y]bYa `9]b\`Y]a]gWYb
j Yfk]W`Y`hž'XYf`X]f`j cb`XYb`HfUX]h]cbYb`XYf`GUa Yb`YfnÅ\`h'cXYf
j cb`gY]bYa `5VYbhYi Yfž'X]Y`]cb]gWYb`9]gVÅfYb`]b`ZfY]Yf
K]XVU\`b`ni `VYcVUW`hYb"

Ni gÅh`]W`ni a`di`g]YfYbXYb`@VYb`]b`@cb[mYUfVmYb`[]Vh`Yg
j]Y`Y`_i`hi`fY`Y`<`Ø\`Ydi`b`hYž'X]Y`Yg`ni`Yb`hXYW`Yb`[]h`6Ygi`WY
XUg`Gd]hnVYf[Yb!A i gYi a ž'k c`X]f`X]Y'; YgW]W hY`XYf`Uf`h]gWYb
9i d`cfUh]cb`i bX`XUg`@VYb`]b`Yi hfYa Yf?`Å`hY`b`Å\`Yf[YVfUW`h
k YfXYb" <]Yf`_Ubbgh'Xi `X]Y`VY]bXfi W`YbXYb`9i dcbUhY`ØVYf`X]Y
H]Yfk Y`hi bX`X]Y`Y]b\`Y]a]gWY': `cfU`i bX': Ui bU`VYk i bXYfb" 8]Y
9i dcb]h]cb`ØVYf`X]Y`Gj U`VUfX'; `cVU`GYYX`J Ui `hž'X]Y`Y]bYb
k]W`h][Yb`6Y]hfU[`ni f`9f\`U`hi b[`XYf`DZUbnybj]Y`ZU`h`Y]ghYhž'gh
Y]b`k Y]hYfYg`A i gg"

: Øf`5VYbhYi Yf'i gh][Y`[]Vh`Yg`nU\`fY]WY`5`_hj]hÅhgUb[YVchYž'X]Y
h]YZ]b`X]Y`Uf`h]gWY`?`i`hi`f`Y]bhUi`WYb" `GW`]Y»`Y`X]W`Y]bYf
[YZØ\`fhYb`<i bXYgW`]hYbZU\`fh`Ubž'k Å\fybX'Xi`X]Y`@UbXgW`UZh
Yf`i bXYgh`i bX`[`Y]W`nY]h][`X]Y`J`YfV]bXi b[`ni`XYb`U`hYb
HfUbgdcfha Yh\`cXYb`XYf`#i]h'gdØfgh" `a`K]bhYf`_Ubbgh'Xi`X]Y
?`Å`hY`XYf`Uf`h]gWYb`BUW`h'Xi`fW`VfYW`Ybž'k Å\fybX'Xi`a]h`Y]bYa
GW`bYYa`cV`]Xi`fW`XUg`ni [YZfcfYbY`HYffU]b`gUi`gh`Y]b'; YZØ\`
j`cb':`fY]\`Y]hž'XUg`i`bj`Yf[Ygg`]W`V`Y]Vh`I bX`k`Ybb`XUg`@]W`h`XYg
Dc`Uf`]W`hg`ØVYf`X]f`hUbnhž'k]fgh'Xi`j`YfghY\`Ybž'k`Ufi`a`gc`j`]Y`Y
FY]gYbXY`Ui`g`XYf`[`Ubnyb`K`Y`h`bUW`Gd]hnVYf[Yb`_ca`a`Yb"

GY`Vghj`YfghÅbX`]W`gc`hY`a`Ub`Ui`W`b]W`h`X]Y`6Y[Y[bi b[`a]h`XYb

⊖i]h!HfUX]h]cbYb`j YfdUggYbž`X]Y`XUg`_i`hi fY`Y`9fVY`XYf`F Y[]cb
dfÅ[Yb`"B U\Y`@cb[mYUfVmYb`[]Vh`Yg;`Y`Y[Yb\Y]hYbž`Ub
K cf_g\cdg`hY]`ni bY\ a Ybž`b`XYbYb`Xi`"YfbYb`_Ubbghž`k]Y`a Ub
hfUX]h]cbY`Yg`\UbXk Yf_]W`Yg;`YgW`W`_Ubk YbXYhž`cXYf`X]W`]b
XYf`?i bgh`XYg`hfUX]h]cbY`Yb`?Ui Zg`j cb`?i bgh\UbXk Yf`_ni
j Yfgi W`Yb`"⊖`X]YgYb`A ca YbhYb`k]fgh`Xi`X]Y`A U[]Y`XYf
Uf_h]gW`Yb`K]`Xb]g`b]W`h`bi f`gY\Ybž`gcbXYfb`Ui W`Z0\`Yb`i bX
j YfghY\Ybž`k]Y`Yb[`X]Y`J YfV]bXi b[`nk]gW`Yb`A YbgW`i bX
l a [YVi b[`]\Yf`]gh"

J cb`9]gVÅfYb`i bX` ;`YhgW`Yfb` `DfU_h]gW`Y
H]ddg`Z0f`XY]b`i bj Yf[Ygg`]W`Yg`5VYbhYi Yf`]b
XYf`Uf_h]gW`Yb`K]`Xb]g

8]Y`Uf_h]gW`Y`K]`Xb]g`j cb`Gd]hnVYf[Yb`]gh`Y]b`Cfhž`Ub`XYa`BUhi f
i bX`5VYbhYi Yf`g]W`Ui ZnUi VYf\UZhY`K Y]gY`j YfY]bYb`"K Ybb`Xi
XYf`a U`YghÅh]gW`Yb`Gh`]Y`X]YgYf`i bk]fh]W`Ybž`UVYf
ZUgn]b]YfYbXYb`F Y[]cb`bUW`gd0fYb`a 0W`hYghž`[]Vh`Yg`Y]b][Y
dfU_h]gW`Y`H]ddgž`X]Y`XY]b`9f`YVb]g`i bj Yf[Ygg`]W`a UW`Yb
k YfXYb"

- D`Ubi b[`XYf`F Y]gYnY]h.`8]Y`VYghY`NY]hž`i a`Gd]hnVYf[Yb`
ni`VYgi W`Ybž`]gh`nk]gW`Yb`A U]`i bX`GYdhYa VYf`"8]YgY
A cbUhY`V]YhYb`X]f`X]Y`A 0[`]W`_Y]hž`X]Y`UhYa VYfUi VYbXYb
;`YhgW`Yf`i bX`X]Y`H]Yfk Y`h`ni`Yf`_i bXYb`"6YgcbXYfg`]a
gdÅhYb` : f0\`U\`f`cXYf`Zf0\`Yb`Gca a Yf`_Ubbgh`Xi`X]Y
gW`a Y`nYbXYb` ;`YhgW`Yf`\Ui hbU\`Yf`YVYb`i bX`X]Y`YfghYb
9]gVÅfYb!GdUb]Yf`Ui Z`\fYb`K UbXYfi b[Yb`VYcVUW`hYb"
- 5i gf0ghi b[.`9]bY`[YY][bYhY`5i gf0ghi b[`]gh`i bYf`Ågg`]W`"
K Ufa` \U`hYbXY`?`Y]Xi b[`]b`GW`]W`hYbž`k]bXX]W`hY`⊖W`Yb
i bX`\cW`k Yfh][Y`K UbXYfgW`i` \Y`g]bX`DZ]W`h`J Yf[]gg
b]W`hž`Y]bY`[i hY`?Ua YfU`i bX`Y]bYb` : Yfb[`Ug
a]hni bY\ a Ybž`i a`X]Y`H]YfY`]b`]\fYa`bUh0f`]W`Yb`<UV]hUh
ni`VYcVUW`hYb`"GcbbYbWfYa Y`i bX`@]ddYbVU`gUa`g]bX
YVYbZU`g`k]W`h][ž`gY`Vgh]b`XYf`?Å`hY`_Ubb`X]Y`GcbbY
ghUf`_gY]b"
- ; YZ0\fhY`Hci fYb.`9]bY`[YZ0\fhY`Hci f`Xi fW`X]Y

Uf_h]gWY`K]`Xb]g]gh`cZh`X]Y`VYghY`K U\`žj cf`U`Ya žk Ybb
Xi`X]Y`Hmdg]WY`Gd]hnVYf[Yb!9fZU\fi b[`gi W`gh"@_U`Y
9I dYfhYb`Z0\ fYb`X]W`ni`XYb`VYghYb`5i gg]W`hgd i b_hYb
i bX`Yf_`ÄfYb`X]Y`ZUgn]b]YfYbXYb`Ö_c`c[]gWYb
Ni gUa a Yb\`Äb[Y`X]YgYf`Y]bn][Ufh][Yb`l a [YVi b["J]Y`Y
5bV]YhYf`V]YhYb`GW`bYYa cV]`hci fYbž`6cc`hgZU\fhYb`i bX
gc[Uf`K UbXYfi b[Yb`Ubž`i a`X]Y`gdY_hU_i`ÄfYb`;`YhgWYf
bÄ\Yf`ni`Yf_i bXYb"

- F YgdY_h]YfY`X]Y`H]Yfk Y`h. `Gd]hnVYf[Yb`VY\YfVYf[h
Y]bY`J]Y`nU\`Ub`K]`Xh]YfYbž`XUfi bhYf`9]gVÄfYbž`F Ybh]YfY
i bX`j YfgW]YXYbY`GYj Ö[Y`"l a [YVi b[`i bX`J Yf\U`hYb
XYf`H]YfY`gc`hYb`ghYhg`fYgdY_h]Yfh`k YfXYb"< U`hY`ja a Yf
Ui gfY]WYbX`5VghUbX`i bX`\U`hY`X]W`Ub`X]Y`FY[Y`bž`X]Y
XY]b`; i]XY`Ui ZghY`h`>XY`6Y[Y[bi b[`a]h`X]YgYb
a U`YghÄh]gWYb`?fYUhi fYb`gc`hYb`Y]b
Yf]bbYfi b[gk ØfX][Yf`i bX`j YfUbhk cfhi b[gVYk i gghYf
A ca Ybh`gY]b"
- B UW\U`h][_Y]h. `8Yb`_XUfUbž`XUgg`X]Y`Uf_h]gWY`K]`Xb]g
gY\`f`Ya dZ]bX`]W`]gh"5W`hY`XUfUi Z`XY]bYb`A Ø`a]h`bUW
<Ui gY`ni`bY\`a Yb`i bX`gYhnY`X]W`U_h]j`Z0f`bUW\U`h][Y
Hci f]ga i gdfU_h]_Yb`Y]b" ßZcfa]YfY`X]W`ØVYf`X]Y`c`U`Y
: `cfU`i bX`: Ui bUž`i a`X]Y]bY`K YfhgW`Ämi b[`Z0f`X]YgYg
Y]bn][Ufh][Y`^ _cgmgHYa`ni`j Yfh]YZYb"

9]bYg`XYf`<][\`][\hgž`X]Y`Xi`j]Y`Y]W`h`Yf`YVYb`k]fghž`]gh`Y]bY
6cc`hg`hci f`fi bX`i a`X]Y`VY]bXfi W`YbXYb`;`YhgWYf`k]Y`XYa
A cbUW!;`YhgWYf`cXYf`XYa`?cb[gZ`c`fXYb"8 Ug`9]g_]a U`Zcfa h
b]W`h`bi f`X]Y`@UbXgW`UZh`gcbXYfb`V]YhYh`Ui W`X]Y`gdY_hU_i`ÄfY
A Ö[`]W`_Y]hž`9]gVYf[Y`]b`XYb`gW`Y`YfbXghYb`6`Ui`!`i bX`; fØbh`bYb
ni`gY\`Yb"J]Y`Y]W`h`\UghXi`XUg;`ØW`ž`Y]bY
K U`VYcVUW`hi b[ghci f`ni`i bhYfbY\`a Ybž`VY]`XYf`Xi`X]Y`gUbZhYb
F]YgYb`XYf`?Ä`hY`]b`]fYf`bUhØf`]WYb`l a [YVi b[`VYk i bXYfb
_Ub`gh`

I bX`j Yf[]gg`b]W`hž`X]W`XYb`9]b\`Y]a]gWYb`ni`ÖZbYb`8]Y`?`i`hi`f
j cb`Gd]hnVYf[Ybž`j cf`U`Ya`]b`@cb[mYUfVmYbž`]gh`Xi`fW`Y]bY
]bhYfYggUbhY`A]gW`i b[`Ui gi fU`hYf`HfUX]h]cb`i bX`a cXYfbYa
@VYb`[YdfÄ[h`8]Y`6Y[Y[bi b[`a]h`XYb`9]b\`Y]a]gWYb`k]fX

XY]bYa '6Ygi W\Y]bY'h]YZfY'8]a Ybg]cb'[YVYb'i bX'X]f'\Y'ZYbžY]b
Ui h\Ybh]gWYg'6]'X'XYf'Uf_h]gWYb'@YVYbgk Y]gY'ni 'g_]nn]YfYb'"Gc
k]fX'XY]b'5VYbhYi Yf'b]W'h'bi f'Y]b'<][\'][\ h'ZØf'XY]bYb
F Y]gYdUggž'gc bXYfb'Ui W\ZØf'XY]b'<Yfn"

8]Y'Uf_h]gWY'K]'Xb]g'j cb'Gd]hnVYf[Yb'fi Zh'X]W\ 'Y]b'c fhž'k c'X]Y
Gh]'Y'j]b'XYb'j YfgW\ bY]hYb'K Y]hYb'k]Y'Y]b'gUbZhYg'@]YX'Yf_']b[h"
l bhYf'XYa 'a U[]gWYb'HUbn'XYg'Dc'Uf']W\hg'YbhZU'hY'h]g]W\ 'Y]bY
K Y'h]c''Yf'?i 'hi f'i bX'5VYbhYi Yfž'X]Y'XYb'5hYa 'fUi Vh'"<]Yfž'k c
9]gVÅfYb'a U'YghÅh]gW\ 'Xi fW\ 'X]Y '@UbXgW\UZh'ghfY]ZYb'i bX
'YhgW\Yf'; YgW\]W\hYb'j cb'U\fhUi gYbXYb'YfnÅ\ 'Ybž'k UfhYh'XUg
i bj Yf['Y]W\ 'Y'9f'YVb]g'Ui Z'X]W\ž'XUg'Xi 'gc'gW\ bY''b]W\ h
j Yf[YggYb'k]fgh"@Ugg'X]W\ 'j cb'XYf'i bVYfØ\fhYb'BUhi f
j YfnUi VYfbž'gdØfY'X]Y'?Ø\ 'Y'XYf'_UfYb'@ Zhi bX'X]Y'5i ZfY[i b[
XYg'l bVY_UbbhYb"

A UW\ 'X]W\ 'VYfY]hž'X]Y'<YfngW\ 'Å[Y'XYf'5f_h]g'ni '\ØfYb'i bX'Y]b
i bj Yf[Ygg']W\Yg'?Ud]hY'']b'XY]bYa 'F Y]gYVi W\ 'ni 'gW\ fY]VYb"
Gd]hnVYf[Yb'j]gh'b]W\h'bi f'Y]b'N]Y'' 'Yg']gh'Y]b'5VYbhYi Yfž'XUg'X]W\
ZØf'ja a Yf'VY['Y]hYb'k]fX"'DUW_'XY]bY'Fi W_gÅW_Y'i bX'k U[Y'XYb
GW\ f]h'h'j]b'X]YgYg'ZUgn]b]YfYbXY'DUfUX]Ygž'XYbb'XUg'k U\ fY '@YVYb
k UfhYh'Xc fhž'k c'X]Y'K Y]hY'XUg'@]W\h'VYfØ\fh"

8YhU]`g

6Ygi W\Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'Y]bY!fY]gY"XY